



OPERATING MANUAL

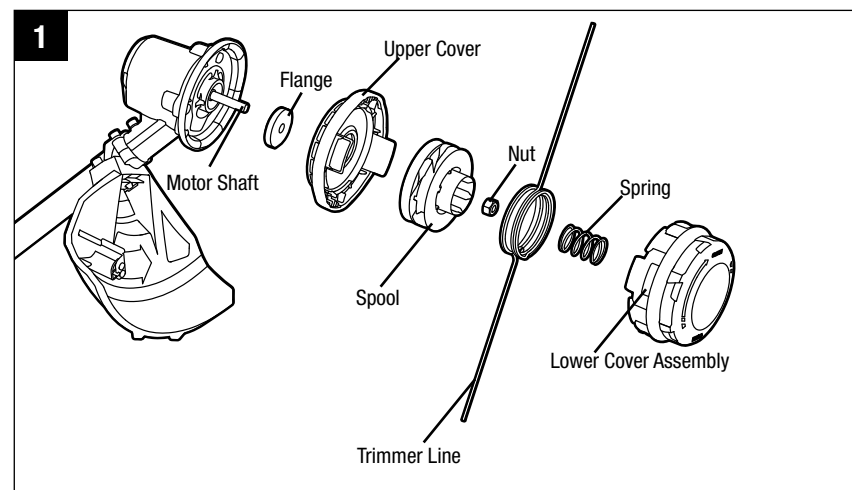
## REPLACEMENT STRING TRIMMER HEAD

MODEL NUMBER AH1530

This Replacement String Trimmer Head is exclusively compatible with EGO POWER+ String Trimmer ST1500F/ST1500SF/ST1500F-FC/ST1500SF-FC.

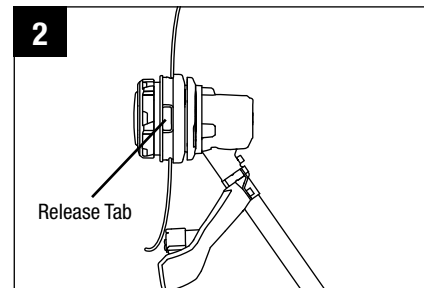
**⚠ DANGER:** If the head loosens after it is fixed in position, replace it immediately. Never use a trimmer with a loose cutting attachment. Replace a cracked, damaged or worn out cutting head immediately, even if damage is limited to superficial cracks. Such attachments may shatter at high speed and cause serious injury.

**⚠ WARNING:** Always remove the battery pack from the product when you are assembling parts, making adjustments, cleaning, or when the product is not in use.

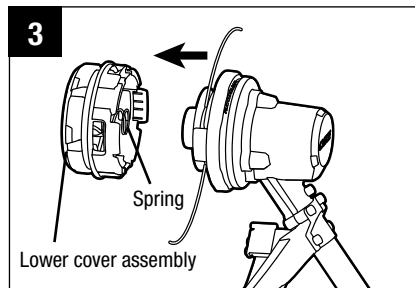


### REMOVE THE TRIMMER HEAD

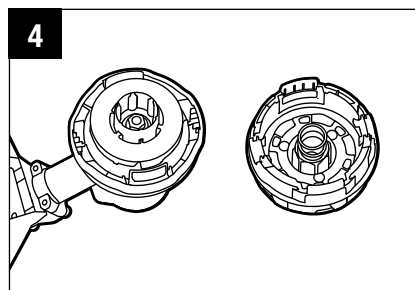
1. Remove the battery pack.



2. Hold the trimmer head as shown in (Fig. 2) and use one thumb to press one release tab on either side while gently pulling on the lower cover assembly with the other hand to release the tab.



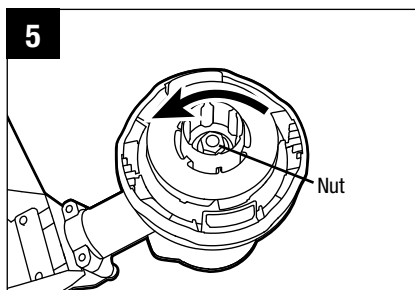
3. Repeat on the other side to release the other release tab from the trimmer head.



4. Remove the lower cover assembly with the spring from the trimmer head (Fig. 3).
5. Remove the cutting line from the spool (Fig. 4).

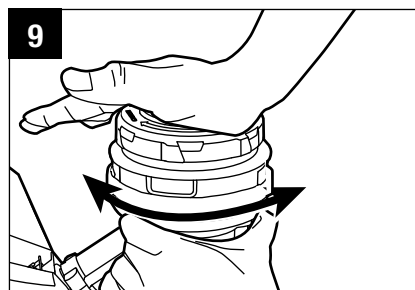
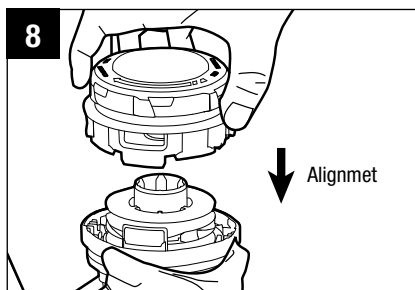
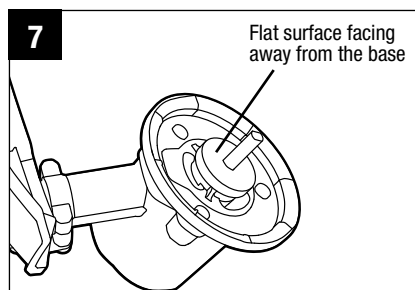
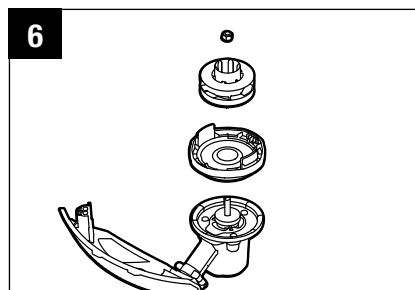
6. Wear gloves to hold the upper cover with one hand and, with the other hand, use an impact socket wrench (1/2", 13mm) to loosen the nut (Fig. 5).

7. Remove the nut, spool, and upper cover, in that order. Save the flange on the motor shaft for reassembly (Fig. 6).



### INSTALL THE NEW TRIMMER HEAD

1. Ensure that the flange is on the motor shaft with its flat surface facing outward (Fig. 7).
2. Mount the upper cover and spool onto the motor shaft and pre-tighten them with the nut (see Fig. 6). Use an impact socket wrench (1/2", 13mm) to securely tighten them, in the **CLOCKWISE** direction.
3. Mount the lower cover assembly, with the spring located inside (see Fig. 4).
4. With one hand holding the upper cover, use the other hand to grasp the lower cover assembly and align the release tabs on the upper cover with the holes in the lower cover assembly; use your palm to press and slightly rotate the lower cover assembly left and right until the tabs securely lock with it on both sides (Fig. 8 & 9).

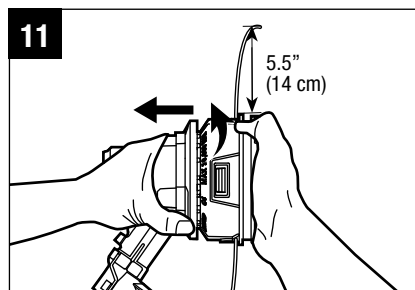
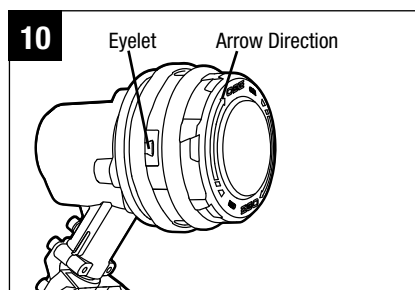


### LINE REPLACEMENT

**NOTICE:** Always use the recommended nylon cutting line with a diameter that does not exceed 0.095 in. (2.4 mm). Using line other than that specified may cause the string trimmer to overheat or become damaged.

**⚠ WARNING:** Never use metal-reinforced line, wire, or rope, etc. These can break off and become dangerous projectiles.

1. Cut one piece of cutting line 16 ft. (5m) long. Insert the line into the eyelet. Push the line until the end of the line comes out of the other side of the trimmer head. Pull the line from the other side until equal amounts of line appear on both sides (Fig. 10).
2. Press, while rotating the lower cover assembly in the direction indicated by the arrow, to wind the cutting line into the spool that is inside until approximately 5.5in. (14cm) of line is showing on each side (Fig. 11).
3. Push the lower cover assembly down while pulling on the lines to manually advance the line and to check for proper assembly of the trimmer head.



GUIDE D'UTILISATION

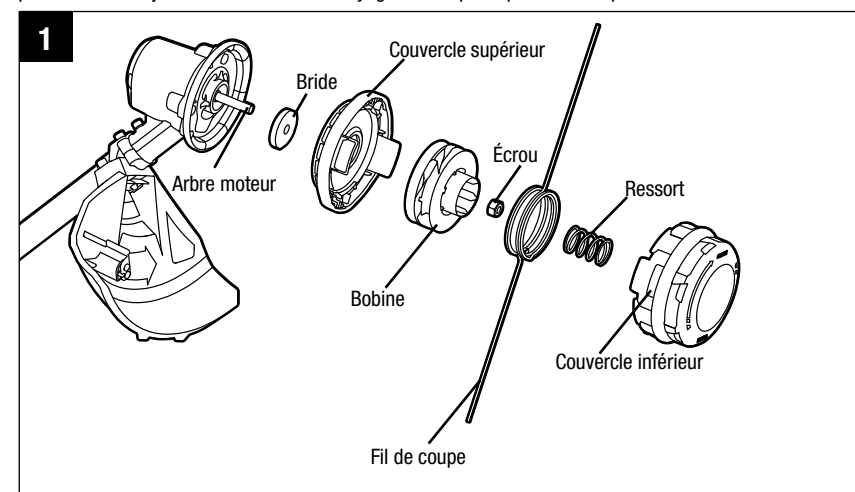
## TÊTE DE RECHANGE POUR TAILLE-BORDURE À FIL

NUMÉRO DE MODÈLE AH1530

Cette tête de rechange pour taille-bordure est exclusivement compatible avec les modèles de taille-bordure à fil EGO POWER+ ST1500F/ST1500SF/ST1500F-FC/ST1500SF-FC.

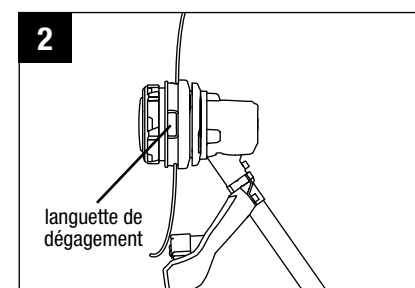
**⚠ DANGER :** Si la tête se desserre après avoir été mise en place, remplacez-la immédiatement. N'utilisez jamais le taille-bordure si le dispositif de coupe n'est pas serré fermement. Remplacez immédiatement la tête de coupe si elle est fissurée, endommagée ou usée, même si elle ne présente que des fissures superficielles. Ces pièces peuvent se briser à haute vitesse et causer des blessures graves.

**⚠ AVERTISSEMENT :** Enlevez toujours le bloc-pile de l'outil lorsque vous assemblez des pièces, procédez à des ajustements ou à son nettoyage ou lorsque le produit n'est pas utilisé.

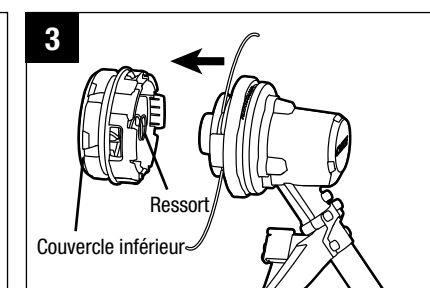


### RETRAIT DE LA TÊTE DU TAILLEBORDURE

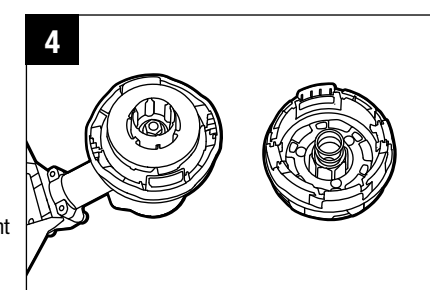
1. Retirez le bloc-pile.



2. Tenez la tête de coupe comme indiqué sur la Fig. 2 et utilisez un pouce pour appuyer sur une languette de dégagement d'un côté ou de l'autre tout en tirant doucement sur l'ensemble de couvercle inférieur de l'autre main pour déverrouiller la languette.



3. Faites la même chose de l'autre côté pour déverrouiller l'autre languette de dégagement de la tête de coupe.



4. Retirez l'ensemble de couvercle inférieur avec le ressort de la tête de coupe (Fig. 3).
5. Retirez le fil de coupe de la bobine (Fig. 4).

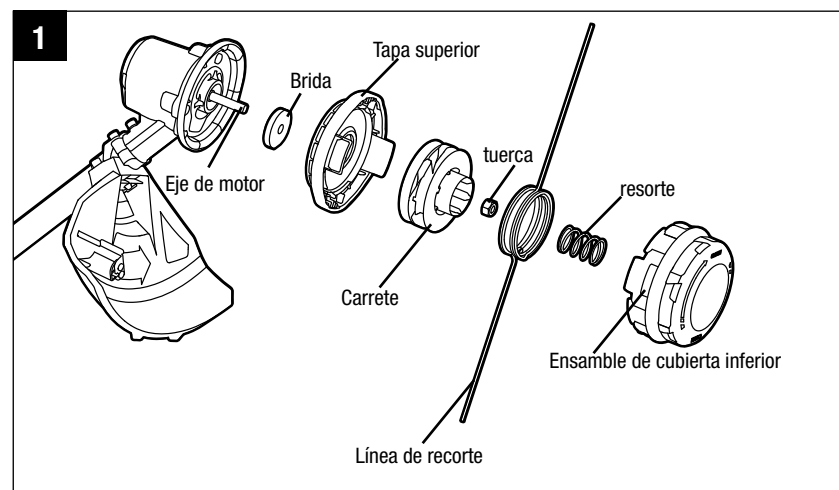
# EGO™

## MANUAL DE FUNCIONAMIENTO CABEZAL DE REPUESTO PARA ORILLADORA DE HILO NÚMERO DE MODELO AH1530

Este cabezal de repuesto para orilladora de hilo es exclusivamente compatible con las orilladoras de hilo EGO POWER+ ST1500F/ST1500SF/ST1500F-FC/ST1500SF-FC.

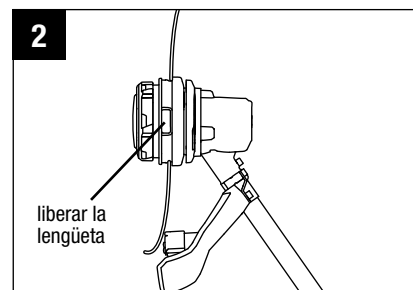
**⚠ PELIGRO:** Si el cabezal se afloja luego de fijarlo en su posición, reemplácelo de inmediato. Nunca use una orilladora con un accesorio de corte suelto. Reemplace los cabezales agrietados, dañados o gastados de inmediato, aunque el daño se limite a grietas superficiales. Dichos aditamentos podrían desprenderse a alta velocidad y provocar lesiones graves.

**⚠ ADVERTENCIA:** Siempre retire el paquete de baterías del producto cuando ensamble piezas, realice ajustes, limpie el producto o cuando no lo esté usando.

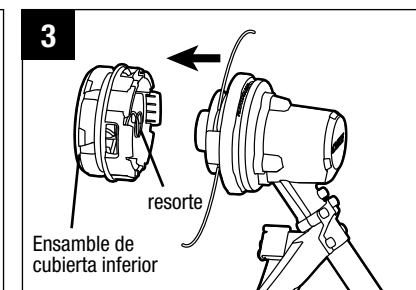


### EXTRACCIÓN DEL CABEZAL DE LA ORILLADORA

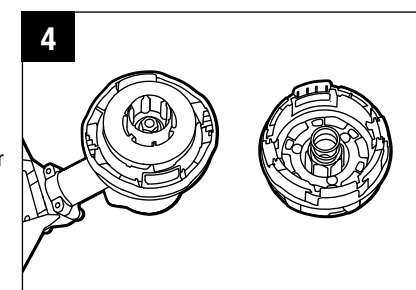
1. Retire el paquete de baterías.



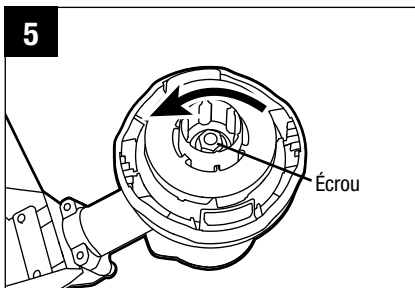
2. Sostenga el cabezal de la orilladora de la manera que se muestra en la Fig. 2 y utilice un pulgar para presionar una lengüeta de liberación en cualquiera de los dos lados mientras jala suavemente el ensamble de la cubierta inferior con la otra mano para liberar la lengüeta.



3. Repita el procedimiento en el otro lado para liberar la otra lengüeta de liberación del cabezal de la orilladora.
4. Retire el ensamble de la cubierta inferior con el resorte del cabezal de la orilladora (Fig. 3).
5. Retire el hilo de corte del carrete (Fig. 4).

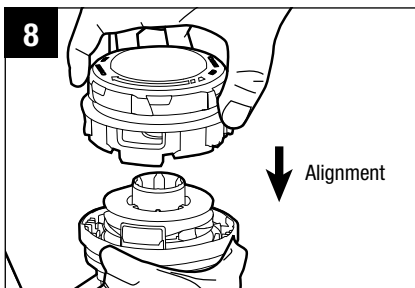
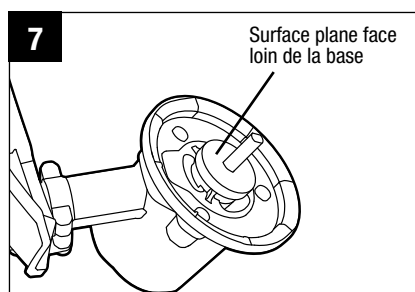
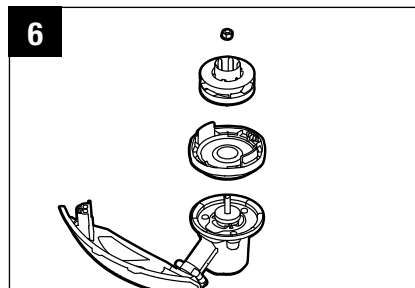


6. Portez des gants pour tenir le couvercle supérieur d'une main et, de l'autre main, utilisez une clé à chocs et une douille (13mm – 1/2 po) pour desserrer l'écrou (Fig. 5).



### INSTALLATION DE LA NOUVELLE TÊTE DU TAILLE-BORDURE

1. Assurez-vous que la bride de fixation est placée sur l'arbre du moteur de façon que sa surface plate soit orientée vers l'extérieur (Fig. 7).
2. Montez le couvercle supérieur et la bobine sur l'arbre du moteur et serrez-les préalablement au moyen de l'écrou (vois Fig. 6). Utilisez une clé à chocs et une douille (13 mm – 1/2 po) pour les assujettir de façon sécurisée dans le sens des aiguilles d'une montre.
3. Montez l'ensemble de couvercle inférieur avec le ressort situé à l'intérieur (voir Fig. 4).



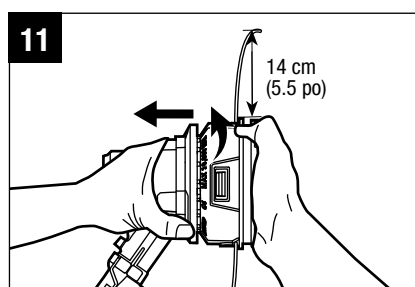
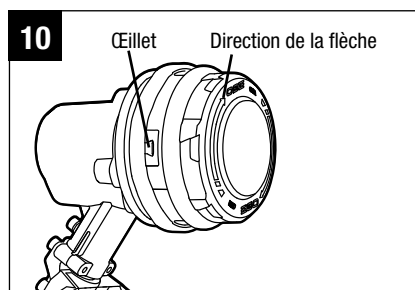
4. Avec une main tenant le couvercle supérieur, utilisez l'autre main pour saisir l'ensemble du couvercle inférieur et alignez les languettes de dégagement situées sur le couvercle supérieur sur les trous du couvercle inférieur. Appuyez avec la paume de votre main et faites légèrement pivoter l'ensemble de couvercle inférieur vers la gauche ou vers la droite jusqu'à ce que les languettes s'engagent fermement avec lui des deux côtés (Fig. 8 & 9).

### REEMPLACEMENT DU FIL

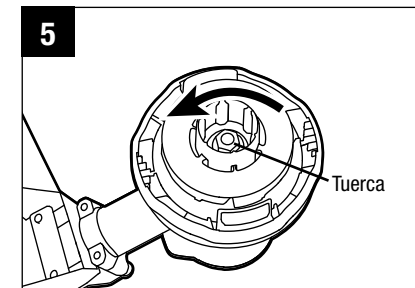
**AVIS:** Utilisez toujours le fil de coupe de nylon recommandé, avec un diamètre maximum de 2,4 mm (0,095 po). L'utilisation d'un autre fil peut entraîner une surchauffe du taille-bordure ou l'endommager.

**⚠ AVERTISSEMENT :** N'utilisez jamais de fil de métal renforcé, de fil métallique, de corde ou d'autre matériau. Ceux-ci pourraient se rompre et être projetés.

1. Coupez un morceau de fil de coupe de 5 m (16 pi) de long. Insérez le fil dans l'œillet. Poussez le fil jusqu'à ce que l'extrémité de la ligne ressorte de l'autre côté de la tête de coupe. Tirez le fil de l'autre côté jusqu'à ce que des longueurs de fil égales apparaissent des deux côtés (Fig. 10).
2. Appuyez, tout en faisant tourner le couvercle inférieur dans le sens indiqué par la flèche, pour enrouler le fil de coupe dans la bobine située à l'intérieur, jusqu'à ce qu'une longueur de fil d'environ 14 cm (5,5 po) soit visible de chaque côté (Fig. 11).
3. Poussez le couvercle inférieur vers le bas tout en tirant sur les fils pour faire avancer manuellement le fil et pour vérifier le bon assemblage de la tête de coupe.

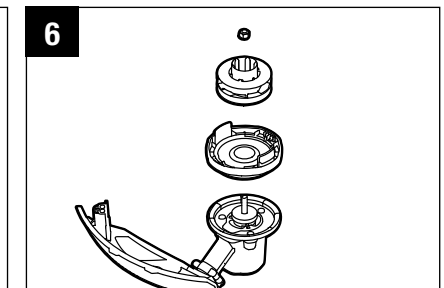


6. Use guantes para agarrar la cubierta superior con una mano y, con la otra mano, utilice una llave de impacto y una bocallave (de 1/2 pulgada, 13 mm) para aflojar la tuerca (Fig. 5).

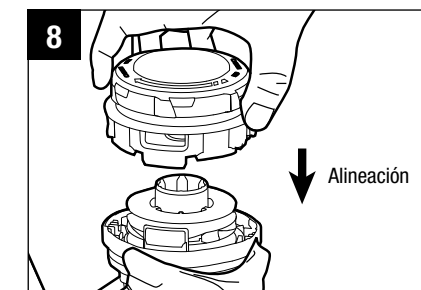
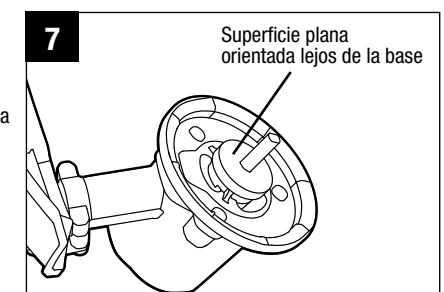


### INSTALACIÓN DEL NUEVO CABEZAL DE LA ORILLADORA

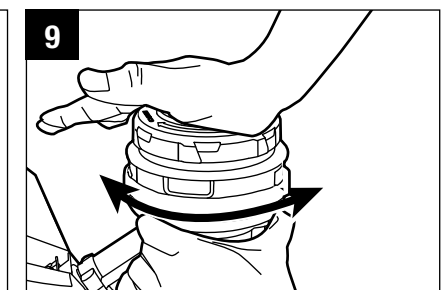
1. Asegúrese de que la brida esté en el eje del motor con su superficie plana orientada hacia fuera (Fig. 7).
2. Monte la cubierta superior y el carrete en el eje del motor y preapríetelos con la tuerca (vea la Fig. 6). Utilice una llave de impacto y una bocallave (de 1/2 pulgada, 13 mm) para apretarlos firmemente en el sentido de las agujas del reloj.



3. Monte el ensamble de la cubierta inferior, con el resorte ubicado en el interior (vea las Fig. 4).



4. Con una mano sujetando la cubierta superior, utilice la otra mano para agarrar el ensamble de la cubierta inferior y alinee las lengüetas de liberación ubicadas en la cubierta superior con los agujeros ubicados en el ensamble de la cubierta inferior; use la palma de la mano para presionar y rotar ligeramente el ensamble de la cubierta inferior hacia la izquierda y hacia la derecha hasta que las lengüetas queden firmemente sujetas a ambos lados (Fig. 8 y 9).



### REEMPLAZO DEL HILO

**AVISO:** Use siempre el hilo de corte de nailon recomendado con un diámetro que no supere los 2,4 mm (0,095 pulg). Usar un hilo distinto al especificado puede causar que la orilladora de hilo se sobrecaliente o se dañe.

**⚠ ADVERTENCIA:** Nunca use hilo de metal reforzado, alambre o cuerda, etc. Este podría romperse y convertirse en un proyectil peligroso.

1. Corte un pedazo de hilo de corte de 16 pies (5 m) de longitud. Inserte el hilo en el ojal. Empuje el hilo hasta que el extremo del mismo salga por el otro lado del cabezal de la orilladora. Jale el hilo desde el otro lado hasta que aparezcan cantidades iguales de hilo a ambos lados (Fig. 10).
2. Presione, mientras rota el ensamble de la cubierta inferior en la dirección indicada por la flecha, para enrollar el hilo de corte en la bobina que está en el interior, hasta que se vean aproximadamente 5,5 pulgadas (14 cm) de hilo a cada lado (Fig. 11).
3. Empuje hacia abajo el ensamble de la cubierta inferior mientras jala los hilos para avanzar manualmente el hilo y para comprobar que el ensamblaje del cabezal de la orilladora es correcto.

